

## PODSTAWOWE INFORMACJE O JEDNOSCE SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

### 1. Charakterystyka jednostek samorządu terytorialnego

1. Powierzchnia: **132.92 km<sup>2</sup>**
2. Liczba mieszkańców: **14 643 os**
3. Stopa bezrobocia: **23,1 %**
4. Liczba zarejestrowanych podmiotów gospodarczych: **944**
5. Liczba gospodarstw rolnych: **2992** średnia powierzchnia gospodarstwa: -
6. Wartość mienia komunalnego: **88 776 733,95 zł**
7. Podstawowe informacje o realizowanych inwestycjach.

Rodzaj inwestycji	Termin rozpoczęcia	Termin zakończenia	Wartość inwestycji	Stopień realizacji w %	Źródła finansowania
Budowa kanalizacji sanitarnej w Poniatowie	16.11.2012 r.	30.10.2014 r.	1.978.791,38 zł	70%	PROW 2007-2013
Budowa oświetlenia ścieżki pieszo-rowerowej Żuromin-Poniatowo lampami solarnymi	11.07.2014 r.	05.09.2014 r.	155.266,37 zł	0%	własne

### 8. Podmioty, których jednostka jest udziałowcem/akcjonariuszem.

Nazwa podmiotu	Wartość udziałów (w tys. zł)	% udziałów w kapitale podmiotów
<b>Żuromińskie Zakłady Komunalne</b>	<b>10 695 000 mln</b>	<b>100</b>

### 9. Poręczenia i gwarancje udzielone przez jednostki samorządu terytorialnego.

Podmiot/osoba, za którą udzielono poręczenia/gwarancji	Beneficjent poręczenia/gwarancji	Kwota udzielonego poręczenia/gwarancji (w tys. zł)	Okres obowiązywania poręczenia/gwarancji
-	-	-	-

**10. Należności z tytułu pożyczek udzielonych przez jednostkę samorządu terytorialnego**

Podmiot/osoba, której udzielono pożyczki	Data udzielenia pożyczki	Ostateczny termin spłaty pożyczki	Kwota udzielonej pożyczki (w tys. zł)
-	-	-	-
-	-	-	-

**11. Rachunek bankowy**

Nazwa banku	Numer rachunku
SGB Bank Spółdzielczy w Żurominie	86 8242 0008 2001 0002 3533 0001

**12. Zobowiązania inne niż z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek**

Podmiot, wobec którego istnieje zobowiązanie	Tytuł zobowiązania	Kwota zobowiązania pozostała do spłaty (w tys. zł)	Data powstania zobowiązania	Data wygaśnięcia zobowiązania	Zabezpieczenie
-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-

**13. Zobowiązania z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek należy wypełnić w załączniku nr 1.3., a zobowiązania z tytułu wyemitowanych papierów wartościowych w załączniku nr 1.4.**

**14. Inne istotne informacje, w tym informacje o zobowiązaniach wymagalnych.**

.....  
.....  
.....  
.....

**KIEROWNIK**  
Wydziału Finansowego  
*[Podpis]*  
mgr Marzena Kujawa

18.07.2014

.....  
(Data, pieczęć i podpis Skarbnika/ Głównego Księgowego)

Uwaga: w przypadku braku miejsca na informacje wymienione we wniosku prosimy o ich podanie w oddzielnym załączniku.



**Bank Spółdzielczy w Skiermiewicach**

Załącznik nr 1.3  
Instrukcji kredytowania jednostek samorządu

do

Informacje dotyczące zobowiązań finansowych z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek.

Lp.	Instytucja, która udzieliła kredytu/pożyczki	Okres kredytowania	Kwota kredytu/pożyczki przyznanej (w tys. zł)	Stan zadłużenia na dzień składania informacji (w tys. zł)	Aktualne oprocentowanie (%)	Raty płatne w okresach	Kwota raty w (w tys. zł przy przypadku spłaty w ratach, których wysokość nie jest stała załączyć kopię harmonogramu spłaty)	Spłaty dokonane w roku bieżącym	Informacje dodatkowe
1	Bank PEKAO SA	Od 30.11.2011 r. do 30.11.2016 r.	1 000 000,00	675 000,00	5,24	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 75 000,00 odsetki	Rozbudowa Żuromińskiego Centrum Kultury
2	Bank PEKAO SA	Od 30.05.2011 r. do 30.09.2015 r.	575 000,00	220 000,00	4,21	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 40 000,00 odsetki	Kredyt zaciągnięty na finansowanie planowanego deficytu budżetu Gminy i Miasta Żuromin
3	Bank PEKAO SA	Od 30.06.2013 r. do 30.11.2020 r.	1 564 000,00	1 563 000,00	4,21	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 1 000,00 odsetki	Spłata wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów
4	WFOŚ w Warszawie	Od 30.06.2014 r. do 30.11.2019 r.	259 450,00	250 000,00	3,5	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 9 450,00 odsetki	Termomodernizacja i zmiana kształtu elewacji budynku Powiatowo-Miejskiej Biblioteki Publicznej w Żurominie

**W informacjach dodatkowych należy podać:**

- cel kredytowania i zabezpieczenia
- daty uruchomienia i wysokości poszczególnych transz kredytu/pożyczki przyznanej a nie uruchomionej w pełnej wysokości
- w przypadku obowiązywania karencji podać datę płatności pierwszej raty

Skarbnik/główny Księgowy JST

**KIEROWNIK**  
Wydział Finansowego  
  
mgr Katarzyna Kujawa



# Bank Spółdzielczy w Skiermiewicach

Załącznik nr 1.3  
Instrukcji kredytowania jednostek samorządu

do

Informacje dotyczące zobowiązań finansowych z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek.

Lp.	Institucja, która udzieliła kredytu/pożyczki	Okres kredytowania	Kwota kredytu/pożyczki przyznanej (w tys. zł)	Stan zadłużenia na dzień składania informacji (w tys. zł)	Aktualne oprocentowanie (%)	Raty płatne w okresach	Kwota raty w (w tys. zł) przy przypadku spłaty w ratach, których wysokość nie jest stała załączyć kopię harmonogramu spłaty)	Spłaty dokonane w roku bieżącym	Informacje dodatkowe
5	ING Bank Śląski	Od 30.05.2011 r. do 30.11.2015 r.	2 452 000,00	105 000,00	4,23	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 350 000,00 odsetki	Budowa drogi gminnej relacji Poniatowo-Franciszkowo
6	ING Bank Śląski	Od 30.03.2013 r. do 30.11.2018 r.	1 539 125,00	1 460 000,00	6,08	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 70 000,00 odsetki	Finansowanie planowanego deficytu budżetu Gminy I Miasta Żuromin
7	ING Bank Śląski	Od 30.03.2013 r. do 30.09.2020 r.	1 337 850,00	1 220 000,00	6,09	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 100 000,00 odsetki	Budowa traktu pieszo-rowerowego w ciągu drogi gminnej oraz budowa kanalizacji deszczowej w Żurominie
8	ING Bank Śląski	Od 30.11.2013 r. do 30.11.2020 r.	1 277 000,00	1 240 000,00	2,60	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>		kapitał 37 000,00 odsetki	Finansowanie planowanego deficytu budżetu Gminy i Miasta Żuromin

### W informacjach dodatkowych należy podać:

- cel kredytowania i zabezpieczenia
- daty uruchomienia i wysokości poszczególnych transz kredytu/pożyczki przyznanej a nie uruchomionej w pełnej wysokości
- w przypadku obowiązywania karencji podać datę płatności pierwszej raty

Skarbnik/główny Księgowy JST

**KIEROWNIK**

Wydziału Finansowego

mgr Marzena Kajława



**Bank Spółdzielczy w Skierniewicach**

Załącznik nr 1.3  
Instrukcji kredytowania jednostek samorządu

do

Informacje dotyczące zobowiązań finansowych z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek.

Lp.	Instytucja, która udzieliła kredytu/pożyczki	Okres kredytowania	Kwota kredytu/pożyczki przyznanej (w tys.zł)	Stan zadłużenia na dzień składania informacji ( w tys.zł)	Aktualne oprocentowanie (%)	Raty płatne w okresach	Kwota raty w (w tys.zł przy przypadku spłaty w ratach, których wysokość nie jest stała załączyć kopię harmonogramu spłaty)	Spłaty dokonane w roku bieżącym	Informacje dodatkowe
9	Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej	Od 31.03.2012 r. do 30.11.2016 r.	700 000,00	323 821,13	3,5	miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	kapitał 96 178,87 odsetki	Budowa kanalizacji sanitarnej i przedudowa sieci wodociągowej w Władrowie
		Od do				miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	kapitał odsetki	
		Od do				miesięcznych <input type="checkbox"/> kwartalnych <input type="checkbox"/> półrocznych <input type="checkbox"/> rocznych <input type="checkbox"/> innych (dołączyć kopię harmonogramu) <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	kapitał odsetki	

**W informacjach dodatkowych należy podać:**

- cel kredytowania i zabezpieczenia
- daty uruchomienia i wysokości poszczególnych transz kredytu/pożyczki przyznanej a nie uruchomionej w pełnej wysokości
- w przypadku obowiązywania karencji podać datę płatności pierwszej raty

Skarbnik główny Księgowy JST

**KIEROWNIK**

Wydział Finansowego

mgr Małżena Kujawa

Dot. pozycji nr. 1 w zez. A.3.

§ 3

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:

- w dniu 30.09.2012 r. w wysokości 50.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2012 r. w wysokości 50.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2013 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.05.2013 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.06.2013 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.11.2013 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.05.2014 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.09.2014 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2014 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2015 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.05.2015 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.09.2015 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.11.2015 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.03.2016 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.05.2016 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.09.2016 r. w wysokości 56.250,00 zł.,
- w dniu 30.11.2016 r. w wysokości 56.250,00 zł.,

prelex na konto gminne JEKATO SA

na podstawie pisemnych dyspozycji bezgotówkowych Kredytobiorcy za pośrednictwem rachunku prowadzonego w Banku sprawującym bankową obsługę Kredytobiorcy.

2. Oprocentowanie kredytu jest zmienne, ustalone na bazie stawki WIBOR 1M, z dnia 30.09.2011 r., aktualizowanej co 1 miesiąc i wynosi 5,24%, w tym 0,6 marża Banku; wg stanu na ostatni dzień miesiąca.

*ms*

*Jup*

*ms*

*ms*

**KIEROWNIK**  
Wydziału Finansowego  
*ms*  
mgr Marzenna Kujawa



Dot. pożyczki numer 2 w rat. 1.3. § 3.

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:
  - w dniu 30.05.2011 r. w wysokości 38.000,00 zł.,
  - w dniu 30.09.2011 r. w wysokości 38.000,00 zł.,
  - w dniu 30.11.2011 r. w wysokości 39.000,00 zł.,
  - w dniu 30.05.2012 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.09.2012 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.11.2012 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.05.2013 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.09.2013 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.11.2013 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.05.2014 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.09.2014 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.11.2014 r. w wysokości 40.000,00 zł.,
  - w dniu 30.05.2015 r. w wysokości 50.000,00 zł.,
  - w dniu 30.09.2015 r. w wysokości 50.000,00 zł.,na podstawie pisemnych dyspozycji bezgotówkowych Kredytobiorcy za pośrednictwem rachunku prowadzonego w Banku sprawującym bankową obsługę Kredytobiorcy.
2. Oprocentowanie kredytu jest zmienne, ustalone na bazie stawki WIBOR 1M, z ostatniego dnia miesiąca (a gdyby w tym dniu nie odnotowano notowań stawki Wibur, to z najbliższego dnia, w którym były notowania stawki Wibur, poprzedzającego ostatni dzień miesiąca) aktualizowanej co 1 miesiąc. W dniu uruchomienia kredytu oprocentowanie kredytu wynosi 4,21% w tym 0,6 p.p.p.a. marża Banku.

 1  
**KIEROWNIK**  
Wydział Finansowego  
  
mgr Marzena Kujawa

Dot. pa. nr. 3 w rel. 1.3.

§ 3

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:

- w dniu 30.03.2014 r. w wysokości 1.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2015 r. w wysokości 10.000,00 zł.,
- w dniu 30.05.2016 r. w wysokości 25.000,00 zł.,
- w dniu 30.06.2016 r. w wysokości 25.000,00 zł.,
- w dniu 30.09.2016 r. w wysokości 25.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2016 r. w wysokości 25.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2017 r. w wysokości 35.000,00 zł.,
- w dniu 30.05.2017 r. w wysokości 36.000,00 zł.,
- w dniu 30.09.2017 r. w wysokości 36.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2017 r. w wysokości 36.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2018 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.05.2018 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.09.2018 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2018 r. w wysokości 75.000,00 zł.,
- w dniu 30.03.2019 r. w wysokości 140.000,00 zł.,
- w dniu 30.05.2019 r. w wysokości 140.000,00 zł.,
- w dniu 30.09.2019 r. w wysokości 140.000,00 zł.,
- w dniu 30.11.2019 r. w wysokości 140.000,00 zł.,

już nie st...  
już nie

Imię i Nazwisko

1

Handwritten signature

**KIEROWNIK**  
Wydziału Finansowego  
mgr Marzena Kujawa



Dot. poz. nr 4 w rat 1.3

I	rata	w wysokości:	9.450,00 zł.	do dnia 30.06.2014 r.
II	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.06.2015 r.
III	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.11.2015 r.
IV	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.06.2016 r.
V	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.11.2016 r.
VI	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.06.2017 r.
VII	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.11.2017 r.
VIII	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.06.2018 r.
IX	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.11.2018 r.
X	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.06.2019 r.
XI	rata	w wysokości:	25.000,00 zł.	do dnia 30.11.2019 r.

6. Za dzień dokonania spłaty pożyczki uważa się dzień uznania rachunku bankowego Pożyczkodawcy kwotą przypadającą do zapłaty.
7. W przypadku opóźnień w spłacie odsetek z tytułu oprocentowania pożyczki dokonane wpłaty będą w pierwszej kolejności zaliczane na spłatę odsetek zaległych.
8. Pożyczkobiorca zobowiązuje się do dokonania spłaty pożyczki i należnych Funduszowi odsetek wynikających z niniejszej Umowy na rachunek **Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Warszawie** w banku: **BOŚ S.A. I/O Warszawa** nr konta: **20 1540 1102 2001 5701 1774 0002**.

Przygotował/a: Katarzyna Szejcher

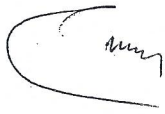

*h*

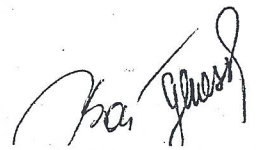
*h*

3

**KIEROWNIK**  
Wdział Finansowego  
*Marzena Kujawa*  
**mgr Marzena Kujawa**

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:
  - w dniu 30.05.2011r. w wysokości 54.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt cztery tysiące złotych 00/100),
  - w dniu 30.06.2011r. w wysokości 54.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt cztery tysiące złotych 00/100),
  - w dniu 30.11.2011r. w wysokości 54.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt cztery tysiące złotych 00/100),
  - w dniu 30.03.2012r. w wysokości 80.000,00 zł (słownie: osiemdziesiąt tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.05.2012r. w wysokości 80.000,00 zł (słownie: osiemdziesiąt tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.06.2012r. w wysokości 40.000,00 zł (słownie: czterdzieści tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.05.2013r. w wysokości 100.000,00 zł (słownie: sto tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.06.2013r. w wysokości 100.000,00 zł (słownie: sto tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.09.2013r. w wysokości 200.000,00 zł (słownie: dwieście tysięcy złotych 00/100),
  - w dniu 30.11.2013r. w wysokości 100.000,00 zł (słownie: sto tysięcy złotych 00/100),



- w dniu 30.12.2013r. w wysokości 190.000,00 zł (słownie: sto dziewięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.03.2014r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.05.2014r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.09.2014r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.11.2014r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.03.2015r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.05.2015r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.09.2015r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100),
- w dniu 30.11.2015r. w wysokości 175.000,00 zł (słownie: sto siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100)

**KIEROWNIK**  
Wydziału Finansowego  
  
mgr Marzena Kujawa



1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:

- 1) 1 rata płatna w dniu 30.03.2013r. w kwocie 9.125,00 zł, słownie: dziewięć tysięcy sto dwadzieścia pięć złotych 00/100,
- 2) 1 rata płatna w dniu 30.03.2014r. w kwocie 35.000,00 zł, słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych 00/100,
- 3) 1 rata płatna w dniu 30.05.2014r. w kwocie 35.000,00 zł, słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych 00/100,
- 4) 1 rata płatna w dniu 30.03.2015r. w kwocie 55.000,00 zł, słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 5) 1 rata płatna w dniu 30.05.2015r. w kwocie 55.000,00 zł, słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 6) 1 rata płatna w dniu 30.09.2015r. w kwocie 55.000,00 zł, słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 7) 1 rata płatna w dniu 30.11.2015r. w kwocie 55.000,00 zł, słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 8) 1 rata płatna w dniu 30.03.2016r. w kwocie 82.000,00 zł, słownie: osiemdziesiąt dwa tysiące złotych 00/100,
- 9) 1 rata płatna w dniu 30.05.2016r. w kwocie 82.000,00 zł, słownie: osiemdziesiąt dwa tysiące złotych 00/100,
- 10) 1 rata płatna w dniu 30.09.2016r. w kwocie 82.000,00 zł, słownie: osiemdziesiąt dwa tysiące złotych 00/100,
- 11) 1 rata płatna w dniu 30.11.2016r. w kwocie 84.000,00 zł, słownie: osiemdziesiąt cztery tysiące złotych 00/100,
- 12) 1 rata płatna w dniu 30.03.2017r. w kwocie 110.000,00 zł, słownie: sto dziesięć tysięcy złotych 00/100,
- 13) 1 rata płatna w dniu 30.05.2017r. w kwocie 110.000,00 zł, słownie: sto dziesięć tysięcy złotych 00/100,
- 14) 1 rata płatna w dniu 30.09.2017r. w kwocie 110.000,00 zł, słownie: sto dziesięć tysięcy złotych 00/100,
- 15) 1 rata płatna w dniu 30.11.2017r. w kwocie 110.000,00 zł, słownie: sto dziesięć tysięcy złotych 00/100,
- 16) 1 rata płatna w dniu 30.03.2018r. w kwocie 117.000,00 zł, słownie: sto siedemnaście tysięcy złotych 00/100,
- 17) 1 rata płatna w dniu 30.05.2018r. w kwocie 117.000,00 zł, słownie: sto siedemnaście tysięcy złotych 00/100,
- 18) 1 rata płatna w dniu 30.09.2018r. w kwocie 117.000,00 zł, słownie: sto siedemnaście tysięcy złotych 00/100,
- 19) 1 rata płatna w dniu 30.11.2018r. w kwocie 119.000,00 zł, słownie: sto dziewiętnaście tysięcy złotych 00/100,

**KIEROWNIK**  
Wydziału Finansowego  
*[Podpis]*  
mgr Marzenna Kujawa

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:

- 1) 1 rata płatna w dniu 30.03.2013r. w kwocie 17 850,00 zł , słownie siedemnaście tysięcy osiemset pięćdziesiąt złotych 00/100,
- 2) 1 rata płatna w dniu 30.03.2014r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 3) 1 rata płatna w dniu 30.05.2014r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 4) 1 rata płatna w dniu 30.05.2015r. w kwocie 40 000,00 zł , słownie czterdzieści tysięcy złotych 00/100,
- 5) 1 rata płatna w dniu 30.06.2015r. w kwocie 40 000,00 zł , słownie czterdzieści tysięcy złotych 00/100,
- 6) 1 rata płatna w dniu 30.09.2015r. w kwocie 40 000,00 zł , słownie czterdzieści tysięcy złotych 00/100,
- 7) 1 rata płatna w dniu 30.11.2015r. w kwocie 40 000,00 zł , słownie czterdzieści tysięcy złotych 00/100,
- 8) 1 rata płatna w dniu 30.03.2016r. w kwocie 65 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 9) 1 rata płatna w dniu 30.05.2016r. w kwocie 65 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 10) 1 rata płatna w dniu 30.09.2016r. w kwocie 65 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 11) 1 rata płatna w dniu 30.11.2016r. w kwocie 65 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt pięć tysięcy złotych 00/100,
- 12) 1 rata płatna w dniu 30.03.2017r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 13) 1 rata płatna w dniu 30.05.2017r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 14) 1 rata płatna w dniu 30.09.2017r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 15) 1 rata płatna w dniu 30.11.2017r. w kwocie 70 000,00 zł , słownie siedemdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 16) 1 rata płatna w dniu 30.03.2018r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 17) 1 rata płatna w dniu 30.05.2018r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 18) 1 rata płatna w dniu 30.09.2018r. w kwocie 60 000,00 zł , słownie sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 19) 1 rata płatna w dniu 30.11.2018r. w kwocie 70 000,00 zł , słownie siedemdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 20) 1 rata płatna w dniu 30.03.2019r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 21) 1 rata płatna w dniu 30.05.2019r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 22) 1 rata płatna w dniu 30.09.2019r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 23) 1 rata płatna w dniu 30.03.2020r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 24) 1 rata płatna w dniu 30.05.2020r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100,
- 25) 1 rata płatna w dniu 30.09.2020r. w kwocie 50 000,00 zł , słownie pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100



Dot. por. nr 8 z zał. 1.3

§ 3

1. Kredytobiorca zobowiązuje się do spłaty kredytu w następujących terminach i kwotach:

- a) w dniu 31.03.2014r. w wysokości 37 000,00 zł,
- b) w dniu 30.03.2015r. w wysokości 40 000,00 zł,
- c) w dniu 30.05.2015r. w wysokości 40 000,00 zł,
- d) w dniu 30.09.2015r. w wysokości 40 000,00 zł,
- e) w dniu 30.11.2015r. w wysokości 40 000,00 zł,
- f) w dniu 30.03.2016r. w wysokości 50 000,00 zł,
- g) w dniu 30.05.2016r. w wysokości 50 000,00 zł,
- h) w dniu 30.09.2016r. w wysokości 50 000,00 zł,
- i) w dniu 30.11.2016r. w wysokości 50 000,00 zł,
- j) w dniu 30.03.2017r. w wysokości 62 500,00 zł,
- k) w dniu 30.05.2017r. w wysokości 62 500,00 zł,
- l) w dniu 30.09.2017r. w wysokości 62 500,00 zł,
- m) w dniu 30.11.2017r. w wysokości 62 500,00 zł,
- n) w dniu 30.03.2018r. w wysokości 60 000,00 zł;
- o) w dniu 30.05.2018r. w wysokości 60 000,00 zł,
- p) w dniu 30.09.2018r. w wysokości 60 000,00 zł,
- q) w dniu 30.11.2018r. w wysokości 60 000,00 zł,
- r) w dniu 30.03.2019r. w wysokości 47 500,00 zł,
- s) w dniu 30.05.2019r. w wysokości 47 500,00 zł,
- t) w dniu 30.09.2019r. w wysokości 47 500,00 zł,
- u) w dniu 30.11.2019r. w wysokości 47 500,00 zł,
- v) w dniu 30.03.2020r. w wysokości 50 000,00 zł,
- w) w dniu 30.05.2020r. w wysokości 50 000,00 zł,
- x) w dniu 30.09.2020r. w wysokości 50 000,00 zł,
- y) w dniu 30.11.2020r. w wysokości 50 000,00 zł,

Dot. por. nr 8 z zał. 1.3

I	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 31.03.2012 r.	✓
II	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.09.2012 r.	✓ 24. 09. 2012r.
III	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.06.2013 r.	25. 09. 2013r.
IV	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.11.2013 r.	
V	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.05.2014 r.	
VI	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.09.2014 r.	
VII	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 31.03.2015 r.	
VIII	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 30.11.2015 r.	
IX	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	do dnia 31.03.2016 r.	} w zatawie Zrady podlegaj Umowom, di smk
	X	rata	w wysokości: 70.000,00 zł.	

KIEROWNIK  
Wydziału Finansowego  
mgr Marzena Kujawa